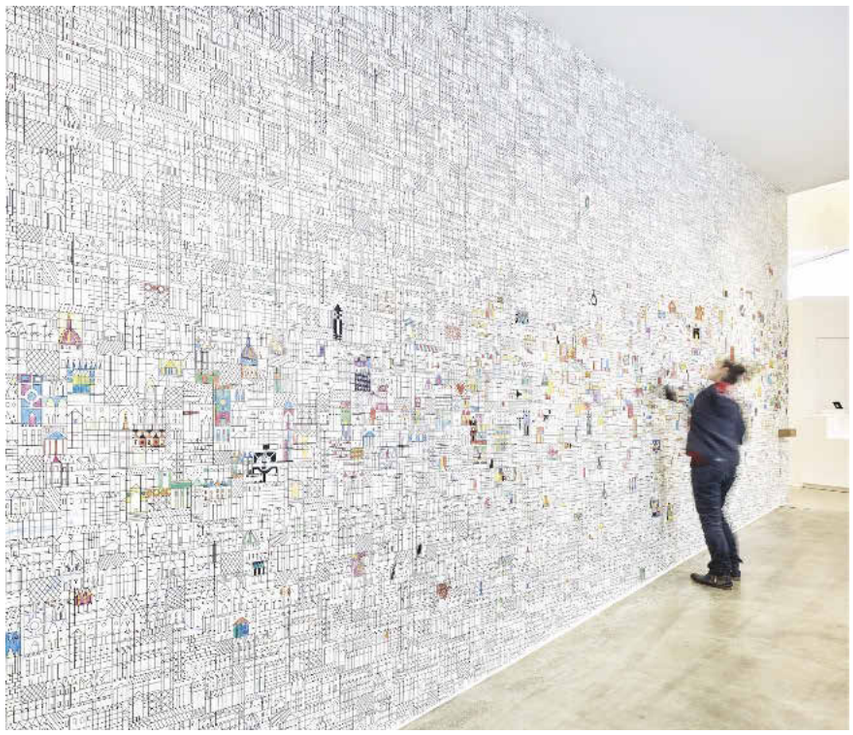

DISKURS

KOMMENTAR
3 **VERGESSENE ERINNERUNG**
~Jürgen Tietz

6 MAGAZIN

EMPFEHLUNGEN

56 KALENDER

AUSSTELLUNG
56 **J.MAYER.H – STRUKTURALIEN (BERLIN)**
~Oliver G. Hamm

57 **MEISTERZEICHNUNGEN (BERLIN)**
~Falk Jaeger

NEU IN …
58 **AALEN**
~Simone Hübener

BASEL (CH)
~Nikolaus Bernau

59 **BAYREUTH**
~Enrico Santifaller

Titel: Das vielfältige Schaffen des Designers Alexander Girard setzten die Ausstellungsgestalter von Raw Edges im Vitra Design Museum mit spannungsreichen Blickbeziehungen in Szene (S. 20)
Bild oben: Ein großflächig tapeziertes Muster, das aus verschiedenen Entwürfen Girards zusammengestellt wurde, lädt die Besucher in Weil am Rhein zur farblichen Ausgestaltung ein

SCHWERPUNKT

12 AUSSTELLUNG GESTALTEN

14 **WANDERAUSSTELLUNG »ALEXANDER GIRARD. A DESIGNER'S UNIVERSE« IN WEIL AM RHEIN**
{ Raw Edges
~Hubertus Adam

22 **SONDERAUSSTELLUNG »FRONT – HEIMAT«. TIROL IM ERSTEN WELTKRIEG« IN INNSBRUCK (A)**
{ büro münzing designer+architekten
~Ulrike Kunkel

30 **»GROSSE IDEEN IM RAUM«: INTERVIEW MIT WILFRIED KUEHN VON KUEHN MALVEZZI**
~Mathias Remmele

38 **DAUERAUSSTELLUNG »GRIMMWELT« IN KASSEL**
{ Holzer Kobler Architekturen
~Klaus Meyer

46 **ZUM db-JUBILÄUM**
… IN DIE JAHRE GEKOMMEN
DEUTSCHES ARCHITEKTURMUSEUM IN FRANKFURT A.M.
{ O.M. Ungers
~Oliver Elser

TRENDS

TECHNIK AKTUELL

60 **SICHERHEITSMASSNAHMEN GEGEN EINBRUCH**
~Harald Schmidt

PRODUKTE

PRODUKTE AUS DER PRAXIS
64 **VERBESSERTER KLANG IM LEGENDÄREN CLUB**
~Klaus Kumerschek

PRODUKTBERICHTE
66 **BRAND- UND SCHALLSCHUTZ** *~al*

70 **DÄMMUNG** *~al*

74 **INNENAUSBAU** *~al*

PRODUKTE AUS DER PRAXIS
80 **REDUKTION ALS STATEMENT: FLÄCHENBÜNDIGE SCHALTERSERIE**
~Nicole Heptner

SCHAUFENSTER
82 **BESCHLÄGE, SICHERHEITSTECHNIK** *~al*

ANHANG

128 PLANER / AUTOREN
129 BILDNACHWEIS
130 VORSCHAU / IMPRESSUM

db-Metamorphose

BAUEN IM BESTAND

84 NACH-VERDICHTEN

86 **FOKUS: DICHTE STEIGERN, ABER RICHTIG**
~Christian Schönwetter

90 **PARAGON APARTMENTS IN BERLIN**
{ GRAFT Gesellschaft von Architekten
~Falk Jaeger

94 **WOHN- UND GESCHÄFTSHAUS IN AACHEN**
{ Klaus Klever
~Susanne Jacob-Freitag

100 **KITA »WOLKE 10« IN NÜRNBERG**
{ querwärts ARCHITEKTEN
~Tanja Feil

104 **HVB-TOWER IN MÜNCHEN**
{ HENN
~Christian Schönwetter

ENERGETISCH SANIEREN
110 **DIE FLÄCHENTEMPERIERUNG IN DER GEBÄUDESANIERUNG**
~Frank Hartmann

115 BESTANDSAUFNAHME

SCHWACHSTELLEN
118 **VERDECKTEM SCHIMMEL AUF DER SPUR**
~Jürgen B. Schrader

HISTORISCHE KONSTRUKTIONEN
122 **BLOCKBAU**
~Christian Kayser

VERKANNTE PERLE
126 **CHEMISCHE INSTITUTE IN MARBURG**
~Silke Langenberg

{ Redaktion
~uk – Dipl.-Ing. Ulrike Kunkel / ~cf – Dipl.-Ing. Christine Fritzenwallner / ~ge – Dipl.-Ing. Achim Geissinger / ~mh – Dipl.-Ing. Martin Höchst / ~al – M. Sc. Arch Anke Lieschke / ~dr – Dipl.-Ing. Dagmar Ruhnau / ~cs – Dipl.-Ing. Christian Schönwetter / ~pb – Dipl.-Ing. Petra Bohnenberger / ~sc – Nadine Schneider (Ass.)